

구입 가능 품목

본 프로그램의 혜택은 신선하고 가공되지 않은 지역 농산물인 과일, 채소, 꿀을 구입하는 데만 사용할 수 있습니다.

해당되지 않은 음식은 달걀, 견과류, 꽃, 빵, 건조 과일, 식물 등이 있습니다.

구입 가능 음식

	과일	
	채소	
	꿀	
	버섯	
	생허브	

구입 금지 음식

	견과류	
	빵과 베이커리 제품	
	우유, 치즈, 달걀	
	올리브 오일	
	주스	



캘리포니아 식품농업부
Office of Grants Administration
1220 N street, Sacramento, CA 95814
전화번호: 1 (916) 657-3231
이메일: grants@cdfa.ca.gov

시니어 농산물 시장 영양 프로그램



나의 농산물 시장 카드 잔액

\$

인증 받은 농산물 지상에서 신선한
과일, 채소, 허브, 꿀을 살 수 있습니다.

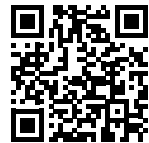


농산물 시장 카드는 어떻게 사용하나요?

1. 농산물 시장 카드를 사용할 수 있는 농산물 가게를 찾습니다.
2. 음식을 선택합니다.
3. 가게에 농산물 시장 카드를 보여줍니다.
4. 가게의 기기에 표시된 거래 금액을 확인합니다.

혜택은 어디서 사용할 수 있나요?

농산물 시장 카드는 인증받은 농산물 시장의 인증받은 농부에게만 사용할 수 있습니다. 오른쪽에 있는 QR 코드를 스캔하거나 www.cdfa.ca.gov/go/sfmnp 사이트에서 “List of Authorized Markets to Redeem SFMNP Benefits”를 클릭하세요. 인증받은 시장에서는 WIC/SFMNP 표시가 있는 농부를 찾아보세요. 표시를 찾을 수 없나요? 농부나 시장 관리자에게 문의하세요.



중요한 프로그램 규칙

- 혜택은 5월 1일에서 11월 30일 사이에 사용할 수 있습니다.
- 11월 30일 이후 농산물 시장 카드에 남아 있는 혜택은 만료됩니다.
- 혜택은 현금으로 교환할 수 없습니다.
- 거스름돈을 받을 수 없습니다.

카드를 분실하거나 도난당했나요?

분실 혹은 도난 카드 신고는:



1 (916) 657-3231

혜택 관리하기

계좌의 잔액과 거래 내역을 확인하려면 Participant Portal에서 계정을 생성하거나 다음 번호로 전화하세요:



1 (866) 237-4814

Participant Portal에서는:

- 자신의 연락처를 확인할 수 있습니다.
- 자신의 QR 코드를 이용할 수 있습니다.
- 계좌 잔액을 확인할 수 있습니다.
- 거래 내역을 확인할 수 있습니다.

계정을 만들고 싶다면 다음 웹사이트: participants.cdpehs.com에서 “Don’t have an account? Register here.”를 클릭하세요. 안내에 따라 계정을 생성합니다.

이 QR 코드를 스캔하거나 www.cdfa.ca.gov/go/sfmnp 사이트로 가서 혜택 안내 영상을 볼 수 있습니다.

